



Για ό,τι πιο πολύτιμο έχεις.

ΔΙΟΡΓΑΝΩΣΗ



Ελληνική Εταιρεία
Παθολογίας Τραχήλου
& Κολποσκόπησης



Accredited by:

EUROPEAN
FEDERATION
FOR COLPOSCOPY



Υπό την Αιγίδα:

ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΕΤΑΙΡΕΙΑ
ΓΥΝΑΙΚΟΛΟΓΙΚΗΣ
ΟΓΚΟΛΟΓΙΑΣ

Υπεύθυνοι Σεμιναρίου:
Καθηγητής Ε. Διακομανώλης
Καθηγητής Α. Ροδοδάκης



21 & 22
06/2019
Κλινική ΙΑΣΩ

Focus
ON TRAINING

ΠΡΟΚΑΤΑΡΚΤΙΚΟ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑ

www.athensefc2019.mdcongress.gr



THE 17th ATHENS COLPOSCOPY COURSE, 21 & 22 JUNE 2019

ΠΡΟΣΚΛΗΣΗ

Με ιδιαίτερη χαρά σας προσκαλούμε στο **17ο Σεμινάριο Κολποσκόπησης & Παθολογίας Τραχήλου** το οποίο θα πραγματοποιηθεί φέτος αποκλειστικά στο ΙΑΣΩ, την **Παρασκευή 21 & Σάββατο 22 Ιουνίου 2019**.

Το σεμινάριο θα είναι καθαρά Εκπαιδευτικό και θα αφορά έναν αυστηρά περιορισμένο αριθμό συμμετοχών (100) με σκοπό τη βελτίωση της ποιότητας εκπαίδευσης σε θεωρητικό και πρακτικό επίπεδο.

Το αναθεωρημένο πρόγραμμα πληροί τις προϋποθέσεις εκπαίδευσης στην Κολποσκόπηση της **Ευρωπαϊκής Εταιρείας Κολποσκόπησης (European Federation for Colposcopy)**, διαρκεί **2 ημέρες και περιλαμβάνει 5 εκπαιδευτικές ενότητες, 3 θεωρητικές και 2 πρακτικές**.

Οι Θεωρητικές ενότητες αφορούν την **Κολποσκόπηση, την Αντιμετώπιση και τη Θεραπεία** των τραχηλικών ενδοεπιθηλιακών αλλοιώσεων του τραχήλου (CIN), του κόλπου (VaIN) και του αϊδίου (VIN).

Οι δύο πρακτικές ενότητες περιλαμβάνουν αναγνώριση κολποσκοπικών εικόνων, παρουσίαση κλινικών περιστατικών και **πρακτικές ασκήσεις θεραπείας (Hands – On)** σε ειδικά εκπαιδευτικά προπλάσματα.

Όπως κάθε χρόνο έγκριτοι Έλληνες και ξένοι εκπαιδευτές θα πλαισιώσουν αυτή την εκδήλωση. Η επιτυχία του Σεμιναρίου εξαρτάται από την δική σας ενεργό συμμετοχή, στην οποία προσβλέπουμε κάθε χρόνο.

Με συναδελφικούς χαιρετισμούς

Εμμανουήλ Διακομανώλης
*Καθηγητής Μαιευτικής &
Γυναικολογίας Ε.Κ.Π.Α.
Past President of European
Federation for Colposcopy (EFC)*

Αλέξανδρος Ροδολάκης
*Καθηγητής Γυναικολογικής
Ογκολογίας Ε.Κ.Π.Α.
Πρόεδρος Ελληνικής Εταιρείας
Γυναικολογικής Ογκολογίας*

08:45 – 09:15 Εγγραφές και καφές - **Registration and Coffee**

09:15 – 09:25 Χαιρετισμός - **Greetings**

09:25 – 11:30 ΕΝΟΤΗΤΑ Ι – **SESSION I**

Θέμα: **ΚΟΛΠΟΣΚΟΠΗΣΗ**
Topic: **COLPOSCOPY**

Προεδρείο: Διακομανώλης Εμμ., Ροδολάκης Αλ.
Chair: *Diakomanolis Emm., Rodolakis Al.*

09:25 – 09:50 Εκπαίδευση στην Κολποσκόπηση
Training in Colposcopy
Cruikshank M.

09:50 – 10:15 Κολποσκόπηση φυσιολογικού τραχήλου: Η σημασία της ζώνης μετάπλασης (TZ), το μεταπλαστικό πλακώδες επιθήλιο και τα όρια συμβολής των δύο επιθηλίων (SCJ)
The colposcopy of the normal cervix: The concept of the Transformation Zone (TZ), the squamous metaplastic epithelium and the squamous columnar junction (SCJ)
Singer A.

10:15 – 10:40 Κολποσκόπηση παθολογικού τραχήλου: Διάγνωση ενδοεπιθηλιακών αλλοιώσεων χαμηλού – βαθμού, υψηλού βαθμού
Colposcopic Examination: Diagnosis of low grade lesions, high grade lesions,
Jordan J.

10:40 – 11:05 Κυτταρολογία των προκαρκινικών αλλοιώσεων του τραχήλου της μήτρας
Cytology of cervical intraepithelial neoplasia
Βιδάλη Ιωανν. / Vidali Ioann.

11:05 – 11:30 Ιστοπαθολογία των προκαρκινικών αλλοιώσεων του τραχήλου της μήτρας: Η τεκμηρίωση της διάγνωσης
Histopathology in the diagnosis of cervical precancerous lesions, verification of the diagnosis
Παυλάκη Κ. / Pavlaki K.

11:30 – 12:00 Διάλειμμα - **Coffee Break**



COLPOSCOPY COURSE 2019 | FOCUS ON TRAINING

ΠΑΡΑΣΚΕΥΗ 21 ΙΟΥΝΙΟΥ 2019 / FRIDAY 21 JUNE 2019

12:00 – 14:00 ΕΝΟΤΗΤΑ II – SESSION II

Θέμα: **ANTIMETΩΠΙΣΗ**
Topic: **MANAGEMENT**

Προεδρείο: Λεγάκης Ν., Μπιλιράκης Ευρ.
Chair: **Legakis N., Bilirakis Evr.**

12:00 – 12:20 HPV DNA testing στον προσυμπτωματικό έλεγχο καρκίνου τραχήλου μήτρας
HPV DNA testing for primary cervical cancer screening
Μορτάκης Αλ. / Mortakis Al.

12:20 – 12:40 Μοριακοί δείκτες στην κλινική αντιμετώπιση των τραχηλικών προκαρκινικών αλλοιώσεων
Viral Biomarkers in the clinical management of cervical precancer
Κολιόπουλος Γ. / Koliopoulos G.

12:40 – 13:00 Προσυμπτωματικός έλεγχος καρκίνου τραχήλου μήτρας:
Γιατί η στρωμάτωση του κινδύνου είναι τόσο σημαντική;
Cervical cancer screening: Why stratifying the disease risk is so important?
Παρασκευαΐδης Ευάγγ. / Paraskevaïdis Ev.

Challenging Clinical Topics I

Προεδρείο: Παρασκευαΐδης Ευάγγ., Μιχαήλ Γ.
Chair: **Paraskevaïdis Ev., Michail G.**

13:00 – 13:20 Πολυεστιακή νόσος του κατώτερου γεννητικού σωλήνα και του πρωκτού
Multi -Focal disease of the lower genital tract and the anus
Cruickshank M.

13:20 – 13:40 Η προσέγγιση νόσων του αιδοίου: Πως θα χρησιμοποιούμε την ορολογία
The approach to vulvar disease: How to use the terminology
Bornstein J.

13:40 – 14:00 HPV Vaccination update
Προληπτικός HPV εμβολιασμός σε γυναίκες με προηγούμενα τραχηλική νόσο –
Η μελέτη NOVEL
Prophylactic HPV vaccination in women with previous cervical disease –
The NOVEL trial
Κύργιου Μ. / Kyrgiou M.

14:00 – 15:00 Ελαφρύ Γεύμα / **Light launch**

15:00 – 18:00 ΕΝΟΤΗΤΑ ΙΙΙ – SESSION III

Advanced Topics on Colposcopy and Management

Προεδρείο: Τσέτσα Π., Χαϊδόπουλος Δ.
Chair: Tsetsa P., Haidopoulos D.

- 15:00 – 15:20 Η χρήση των νέων τεχνολογιών «omics» στον προσυμπτωματικό έλεγχο καρκίνου τραχήλου μήτρας
The use of «omics» technologies in cervical cancer screening
Κύργιου Μ. / Kyrgiou M.
- 15:20 – 15:40 HPV Screening και αντιμετώπιση γυναικών με αρνητική κυτταρολογία και θετικό HPV test
HPV screening and management of cytology negative, HPV positive women
Μπιλιράκης Ευρ. / Bilirakis Evr.
- 15:40 – 16:00 Ψηφιακή Κολποσκόπηση με το σύστημα DYSIS map
DYSIS: Dynamic spectral imaging colposcopy
Πλεύρης Ν. / Plevris N.
-

Θέμα: ΔΙΑΔΡΑΣΤΙΚΗ ΣΥΝΕΔΡΙΑ
Topic: INTERACTIVE SESSION

- 16:00 – 18:00 Αναγνώριση κολποσκοπικών εικόνων και παρουσίαση περιστατικών
Cases histories and clinical management
Συντονιστές: Singer Al., Jordan J., Bornstein J., Cruickshank M., Διακομανώλης Εμμ., Ροδολάκης Αλ.
Faculty: Singer Al., Jordan J., Bornstein J., Cruickshank M., Diakomanolis Emm., Rodolakis Al.

09:30 – 11:30 ΕΝΟΤΗΤΑ IV / SESSION IV

Θέμα:
Topic: **ΘΕΡΑΠΕΙΑ**
TREATMENT

Προεδρείο:
Chair: Φωτίου Στ., Σύνδος Μ.
Fotiou St., Syndos M.

09:30 – 09:50 Αρχές θεραπείας: Γιατί θεραπεύουμε και ποιον θεραπεύουμε;
Treatment principles: Why we treat and who do we treat?
Singer Al.

09:50 – 10:10 Επιλογές θεραπείας και αίτια αποτυχίας της θεραπείας
Treatment options and causes of treatment failures
Διακομανώλης Εμμ. / Diakomanolis Emm.

10:10 – 10:30 Ανωμαλίες του αδενικού επιθηλίου και αδενοκαρκίνωμα in Situ (AIS).
Διάγνωση και επιλογές θεραπείας
Glandular lesions and adenocarcinoma in situ (AIS). Diagnosis and choice of treatment
Singer Al.

Advanced topics on Management and Treatment

Προεδρείο:
Chair: Βούλγαρης Ζ., Ακρίβος Θρ.
Voulgaris Z., Akrivos Thr.

10:30 – 10:50 Ο ρόλος του κολπικού μικροβιώματος σε γυναίκες με CIN
Role of vaginal microbiome in women with CIN
Κύργιου Μ. / Kyrgiou M.

10:50 – 11:10 CIN και εγκυμοσύνη: Δυσκολίες στην διάγνωση και αντιμετώπιση
CIN and pregnancy: Difficulties in diagnosis and management
Πανοσκάλτσος Θ. / Panoskaltsis Th.

11:10 – 11:30 Αρχόμενος διθητικός καρκίνος τραχήλου μήτρας: Διάγνωση και αντιμετώπιση
Early cervical cancer: Diagnosis and management
Ροδολάκης Αλ. / Rodolakis Al.

11:30 – 12:30 ΕΝΟΤΗΤΑ V / SESSION V

Challenging Clinical Topics II

Προεδρείο:
Chair: Μορτάκης Αλ., Δημητρόπουλος Σπ.
Mortakis Al., Dimitropoulos Sp.

11:30 – 11:50 Διάγνωση και θεραπεία των ενδοεπιθηλιακών αλλοιώσεων κόλπου και αιδοίου
(VaIN και VIN)
Diagnosis and treatment of vagina and vulva intraepithelial neoplasia (VaIN and VIN)
Bornstein J.

11:50 – 12:10 HPV σχετιζόμενες αλλοιώσεις πρωκτού (AIN): Διάγνωση και θεραπεία
HPV related lesions of anus (AIN):
Diagnosis and treatment
Χαϊδόπουλος Δ. / Haidopoulos D.

12:10 – 12:30 HPV σχετιζόμενες αλλοιώσεις της στοματικής (στοματοφαρυγγικής) κοιλότητας:
Διάγνωση και αντιμετώπιση
HPV related lesions in the oropharyngeal cavity:
Detection and management
Νικητάκης Ν. / Nikitakis N.

12:30 – 13:30 Ελαφρύ Γεύμα / Light launch

13:30 – 15:30 ΕΝΟΤΗΤΑ VI / SESSION VI

Θέμα: ΠΑΡΟΥΣΙΑΣΗ ΠΕΡΙΣΤΑΤΙΚΩΝ I
Topic: CASES PRESENTATION I

Προεδρείο: Μορτάκης Α. Μπιλιράκης Ε.
Chair: Mortakis A. Bilirakis E.

13:30 – 13:50 Παρουσίαση Περιστατικού
Case Presentation
Δημητρόπουλος Σπ. / Dimitropoulos Sp.

13:50 – 14:10 Παρουσίαση Περιστατικού
Case Presentation
Βιδάλη Ιωανν. / Vidali Ioann.

14:10 – 14:30 Παρουσίαση Περιστατικού
Case Presentation
Ευκαρπίδης Σ. / Efkarpidis S.

14:30 – 14:50 Παρουσίαση Περιστατικού
Case Presentation
Θωμόπουλος Π. / Thomopoulos P.

14:50 – 15:10 Παρουσίαση Περιστατικού
Case Presentation
Κοχιάδακης Κ. / Kochiadiakis C.

15:10 – 15:30 Συζήτηση / Discussion

15:30 – 16:00 Διάλειμμα – Coffee Break



COLPOSCOPY COURSE 2019 | FOCUS ON TRAINING

ΣΑΒΒΑΤΟ 22 ΙΟΥΝΙΟΥ 2019 / SATURDAY 22 JUNE 2019

16:00 – 18:00 ΕΝΟΤΗΤΑ VII / SESSION VII

Θέμα: ΠΑΡΟΥΣΙΑΣΗ ΠΕΡΙΣΤΑΤΙΚΩΝ II
Topic: CASES PRESENTATION II

Προεδρείο: Πανοσκάλτσης Θ., Χαϊδόπουλος Δ.
Chair: Panoskaltsis T. / Haidoropoulos D.

16:00 – 16:20 Παρουσίαση Περιστατικού
Case Presentation
Μάργαρη Χ. / *Margari H.*

16:20 – 16:40 Παρουσίαση Περιστατικού
Case Presentation
Νικολόπουλος Γ. / *Nikolopoulos G.*

16:40 – 17:00 Παρουσίαση Περιστατικού
Case Presentation
Σάλλα Χ. / *Salla Ch.*

17:00 – 17:20 Παρουσίαση Περιστατικού
Case Presentation
Παπακωνσταντίνου Αικ. / *Papakonstantinou Aik.*

17:20 – 17:40 Παρουσίαση Περιστατικού
Case Presentation
Τσέτσα Π. / *Tsetsa P.*

17:40 – 18:00 Συζήτηση / *Discussion*

13:30 – 18:00 ΠΡΑΚΤΙΚΗ ΑΣΚΗΣΗ / HANDS ON PRACTICE

Συντονιστές: Singer Al., Jordan J., Bornstein J., Διακομανώλης Εμμ.
Faculty: Singer Al., Jordan J., Bornstein J., Diakomanolis Emm.

13:30 – 15:30 **Hands on Session I (1η Ομάδα-1ος όροφος / 1st Group-1st floor)**
Επικεφαλές Εκπαίδευσης: Τσέτσα Π., Νικολόπουλος Γ.
Head of Tutors: Tsetsa P., Nikolopoulos G.
Εκπαιδευτές: Αντίκο Μ., Δαμαλά Ευαγγ., Καλπακτσόγλου Κ., Παπακωνσταντίνου Αικ.
Tutors: Antico M., Damala Ev., Kalpaktsoglou K. Papakonstantinou Aik.

15:30 – 16:00 Διάλειμμα – *Coffee Break*

16:00 – 18:00 **Hands on Session II (2η Ομάδα-1ος όροφος / 2nd Group-1st floor)**

Επικεφαλείς Εκπαίδευσης: Μπιλιράκης Ευρ., Δημητρόπουλος Σ.

Head of Tutors: Bilirakis Evr., Dimitropoulos S.

Εκπαιδευτές: Ευκαρπίδης Σ., Θωμόπουλος Π., Κοχιαδάκης Κ., Πλεύρης Ν.

Tutors: Efkapidis S., Thomopoulos P., Kochiadakis C., Plevris N.

Εκπαιδευτές: Οι ομιλητές και ιατροί του τμήματος Κολποσκόπησης του ΙΑΣΩ και του νοσοκομείου ΑΛΕΞΑΝΔΡΑ.

Tutors: The faculty and doctors of the Colposcopy Unit, IASO & ALEXANDRA Hospital.

*Μικρές ομάδες ιατρών σε εναλλαγή μεταξύ παρουσιάσεων περιστατικών στην αίθουσα διαλέξεων και στην αίθουσα πρακτικής άσκησης σε προκατασκευασμένα μοντέλα.

* Parallel session on inanimated models with small groups of doctors rotating between cases presentations in the amphitheatre and practice on inanimate models.

ΚΟΣΤΟΣ ΣΥΜΜΕΤΟΧΗΣ

Θεωρητικό & Πρακτικό Σεμινάριο (Κλινική ΙΑΣΩ)

200€

**Λόγω του περιορισμένου αριθμού συμμετεχόντων, η συμμετοχή θα πρέπει να έχει προπληρωθεί προκειμένου να θεωρηθεί έγκυρη.*

Οι παραπάνω τιμές επιβαρύνονται πλέον 24% Φ.Π.Α.

ON-LINE ΕΓΓΡΑΦΕΣ
www.athensefc2019.mdcongress.gr

Γραμματεία Σεμιναρίου

MD congress

Αλ. Παναγούλη 118, Αγ. Παρασκευή 153 43, Τηλ.: 210.60.74.200, Fax: 210.60.74.222
e-mail: md@mdcongress.gr, website: www.mdcongress.gr

ΓΕΝΙΚΕΣ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ

ΤΟΠΟΣ ΚΑΙ ΗΜΕΡΟΜΗΝΙΑ ΔΙΕΞΑΓΩΓΗΣ ΣΕΜΙΝΑΡΙΟΥ ΚΟΛΠΟΣΚΟΠΗΣΗΣ

Κλινική ΙΑΣΩ, (Λεωφ. Κηφισίας 37-39, Μαρούσι, Αθήνα)
Παρασκευή 21 & Σάββατο 22 Ιουνίου 2019

ΓΛΩΣΣΑ ΣΕΜΙΝΑΡΙΟΥ

Επίσημες γλώσσες του Σεμιναρίου είναι η Ελληνική και η Αγγλική. Δεν θα υπάρχει μετάφραση.

ΜΟΡΙΟΔΟΤΗΣΗ

Το Σεμινάριο μοριοδοτείται από την Ελληνική Μαιευτική και Γυναικολογική Εταιρεία με μόρια και **αναγνωρίζεται επισήμως από την EFC (European Federation for Colposcopy)** με πιστοποίηση και ανανέωση της πιστοποίησης.

BADGES & ΠΙΣΤΟΠΟΙΗΤΙΚΟ ΠΑΡΑΚΟΛΟΥΘΗΣΗΣ

Οι συμμετέχοντες θα πρέπει να φέρουν σε εμφανές σημείο τις ονομαστικές τους κονκάρδες κατά την διάρκεια της παραμονής τους στον συνεδριακό χώρο, καθώς επίσης και να την σκανάρουν στο ειδικό μηχάνημα που θα βρίσκεται στην είσοδο/έξοδο της αίθουσας. Τα πιστοποιητικά παρακολούθησης, θα διανεμηθούν από την Γραμματεία την τελευταία ημέρα. Απαιτείται παρακολούθηση από τους συμμετέχοντες, άνω του εξήντα τοις εκατό (60%) του συνολικού χρόνου του Σεμιναρίου, βάσει των ρητών οδηγιών του Εθνικού Οργανισμού Φαρμάκων (Ε.Ο.Φ.).